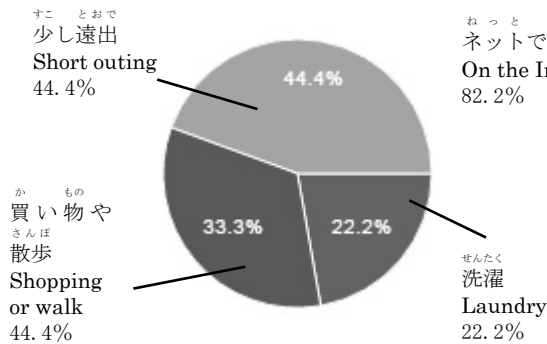


Survey Results: Internet the Main Source for Weather Forecasts!

We used the online version of the “Technical Intern Trainees’ Mate” to conduct an online questionnaire about the weather.

「天気の良い休日にしたいことは？」

“What do you want to do on days off when the weather is nice?”



What do you want to do on days off when the weather is nice? The No. 1 answer was “short outing.” Spring is an ideal time to take short outings, so please go out to various places. But make sure to follow the traffic rules when you go out. Weather that is sunny and dry all day is described as “a good day for laundry,” and many people seem to enjoy such days. The weather forecast provides a variety of information besides simply forecasting the weather, such as a cherry blossom forecast (cherry blossom front), a pollen dispersal forecast, and a laundry index, indicating whether it is a good day for doing laundry. It is also important to obtain information about typhoons, heavy rain, and snowstorms so as to avoid natural disasters. We encourage those who answered that they do not check the weather forecast to start paying attention to such forecasts on the Internet or TV.

Thanks to everyone who replied to the survey!

Check the online version of the Technical Intern Trainees’ Mate!

You can check the online version of the Technical Intern Trainees’ Mate at any time from a PC or smartphone. You’ll also find re-edited articles from past editions of the booklet version of the Technical Intern Trainee’s Mate, as well as useful information for technical intern trainees. The above questionnaire is available in five languages and you can reply just by clicking on the answer choices. Please participate! From March we will conduct a questionnaire about memories of winter in Japan.

Online version of the Technical Intern Trainee’s Mate

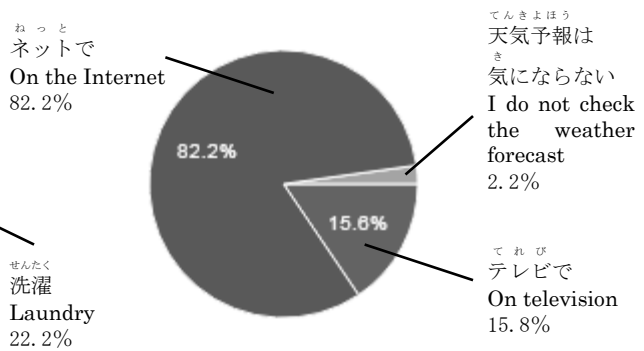
<http://www.jitco.or.jp/webtomo/>

アンケート結果報告！  
天気予報はネット派が多数

ウェブサイト版「技能実習生の友」では天気に関するウェブアンケートを実施しました。

「天気予報のチェックのしかた」

“How do you check the weather forecasts?”



天気の良い休日にしたいこと。1番多く選ばれたのは「少し遠出」でした。春は少し遠出をするのうってつけの季節ですから、是非色々な所に出掛けてみてください。でも、出掛ける時はくれぐれも交通ルールに気を付けてください。一方、1日中は晴れていてカラッとした天気を「洗濯日和」と表現したりしますが、そんな日を満喫している人も少なからずいるようです。天気予報では「桜の開花予報（桜前線）」や「花粉飛散予報」、それに「洗濯日和」かどうか分かる「洗濯指数」など、単に天気だけではなく様々な情報を得られます。また台風や豪雨、大雪等の気象情報をなるべく早く得ることは、自然災害に遭わないようにするためにとっても大切なことです。「天気予報のチェックのしかた」で「天気予報は気にならない」を選んだ人は、ネットでもテレビでも、是非今日から天気予報を気にしましょう。回答してくださった皆さん、ありがとうございました！

ウェブサイト版「技能実習生の友」をチェック！

ウェブサイト版「技能実習生の友」はパソコンやスマートフォンからいつでもチェックできます。冊子版「技能実習生の友」の過去の記事を再編集して掲載している他、技能実習生の皆さんに役立つ情報を満載しています。上のアンケートももちろん5ヶ国語表記で、選択肢をクリックするだけで簡単に回答できます。是非気軽に投票してください！ 3月からは日本の冬の思い出にまつわるアンケートを実施しています。

【ウェブサイト版技能実習生の友】

<http://www.jitco.or.jp/webtomo/>